GAMESIR

ENGLISH

CYCLONE

MULTI-PLATFORM
WIRELESS GAME CONTROLLER

[E-MANUAL]
https://www.gamesir.hk/pages/manuals-gamesir-nk

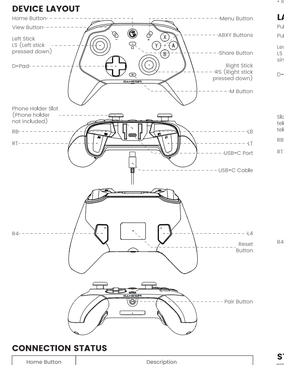
PACKAGE CONTENTS

Cyclone *1 Im USB-C Cable *1 User Manual *1 Thank You & After-sale Service Card *1
GameSir Sticker *1 Certification *1

REQUIREMENTS

- Switch
- Windows 7/10 or above
- Android 8.0 or above
- iOS 13 or above

DEVICE LAYOUT



CONNECTION STATUS

Home Button	Description
Slowly blink	Reconnection status *In reconnection status, it can only be connected by the last paired device in this mode. *Hold the controller's Pair button for 2s to force switch to the pairing status.
Fast blink	Pairing status *In pairing status, it can only be searched and paired by the device.
Steady	Connected

Home BUTTON STATUS

Color	Mode	Connection	System
Blue	Xinput	A+Home	Win 7/10 or above, iOS 13 or above
Green	Receiver	Y+Home	Win 7/10 or above
Red	NS Pro	X+Home	Switch
Yellow	Android	B+Home	Android 8.0 or above

PAIR WITH USB RECEIVER

The receiver has been paired with the controller before leaving the factory.If the receiver cannot be properly connected to the controller during use,please use the following method to re-pair:
1. Plug the receiver into the USB port of the connected device and click the receiver's Pair button. The receiver's indicator will blink fast to indicate pairing status is entered.
2. When the controller is turned off, press the Y+Home buttons until the Home button blinks green. Then hold the controller's Pair button until the Home button blinks fast and wait for the controller to pair with the receiver.
3. After a successful connection, the receiver's indicator will be solid white, and the controller's Home button stays solid.

CONNECT TO YOUR PC VIA USB RECEIVER

1. Plug the receiver into the PC's USB port.
2. When the controller is turned off, short press the Y+Home buttons. The Home button will blink slowly to enter the reconnection status. Wait for the controller to pair with receiver.
*The next time you use it, just short press the Home button to power on, and the controller will enter the reconnection status to connect automatically.
*If the controller was not connected using the A+Home buttons last time, it needs to be turned on using the button combinations.
*In non-Switch mode, the values of the A button E.E button, and X button E.E button of the controller will be swapped.

CONNECT TO YOUR DEVICE VIA USB CABLE

Use the included USB-C cable to connect the controller to Switch.
*To connect to Switch, go to Switch's Home Menu, tap System Settings>Controller and Sensors>Pro Controller Wired Communication and set it to 'On'.
*In non-Switch mode, the values of the A button E.E button, and X button E.E button of the controller will be swapped.

CONNECT TO IPHONE VIA BLUETOOTH

1. When the controller is turned off, short press the A+Home buttons to power on. The Home button will blink quickly.
2. Turn on the the phone's Bluetooth, click Xbox Wireless Controller and pair.
3. The Home button will become solid yellow to indicate a successful connection.
*The next time you use it, just short press the Home button to power on, and the controller will enter the reconnection status to connect automatically.
*If the controller was not connected using the A+Home buttons last time, it needs to be turned on using the button combinations.
*In non-Switch mode, the values of the A button E.E button, and X button E.E button of the controller will be swapped.

CONNECT TO ANDROID DEVICES VIA BLUETOOTH

1. When the controller is turned off, short press the B+Home buttons to power on. The Home button will blink fast.
2. Turn on the the phone's Bluetooth, click GameSir-Cyclone and pair.
3. The Home button will become solid yellow to indicate a successful connection.
*The next time you use it, just short press the Home button to power on and the controller will enter the reconnection status to connect automatically.
*If the controller was not connected using the B+Home buttons last time, it needs to be turned on using the button combinations.
*In non-Switch mode, the values of the A button E.E button, and X button E.E button of the controller will be swapped.

CONNECT TO SWITCH VIA BLUETOOTH

1. Go to Switch's Home Menu, select "Controllers" → "Change Grip/Order" to enter the pairing interface.
2. When the controller is turned off, short press the X+Home buttons to power on. The Home button blinks fast to wait for pairing.
3. The Home button will become solid to indicate a successful connection.
4. The next time it connects to Switch, just short press the Home button and the console will wake up.
*If the controller was not connected using the X+Home buttons last time, it needs to be turned on using the button combinations.

BACK BUTTONS SETTINGS

NO PRESET BUTTON VALUES
Programmable as single or multi-button (up to 16)
Can be programmed to A/B/X/Y/LB/RB/LT/RT/L3/R3/View/Menu/Home/Share Button/D-pad/Left Stick/Right Stick

1. Set the L4/R4 button value: Hold the M+L4/R4 buttons simultaneously until the Home button blinks white slowly. Press the button(s) you want to program to L4/R4 (single/multi-button supported), then press the L4/R4 button. When the Home button returns to the mode color, the L4/R4 button value is set.
*For multi-button, the interval time of each button will be triggered according to the operation time when pressing the buttons.
2. Cancel the L4/R4 button value: Hold the M+L4/R4 buttons simultaneously until the Home button blinks white slowly, then press the L4/R4 button. When the Home button returns to the mode color, the L4/R4 button value is canceled.
*After 10s of inactivity when setting, the controller will automatically exit the setting mode and the button value will remain the same.

TURBO FUNCTION

4 gears in total: Slow 12Hz/Middle 20Hz/Fast 30Hz/Off
Configurable buttons: A/B/X/Y/LB/RB/LT/RT
1. Turbo setup: Hold the M button, then press the button that needs a Turbo setup to enable the Turbo gear function. Repeat this operation to cycle through the Turbo gear (Slow, Medium, Fast, Off).
2. Clear all Turbo buttons: Double tap the M button.

BUTTON COMBINATIONS

Button Combinations	Descriptions
Hold the M + LT/RT buttons for 2s	Enable/Disable hair trigger After hair trigger mode is on, the Home button will automatically light up when the LT/RT button is pressed. *The setup will still be saved after restart.
M + D-pad's Up/Down	Increase/Decrease grips' vibration intensity 5 gears, 1st gear: vibration Off, 2nd 25%, 3rd 50%, 4th 75%. (default), 5th 100% *The setup will still be saved after restart.
Hold the Menu + View buttons for 2s	*Supported in Receiver and Wired mode only Switch among Xinput, NS Pro and Android mode and fix the mode used for this connection way (Receiver/Wired). When connecting in the same way (Receiver/Wired), it will pair the switched mode. *After holding the button for 10s to turn off the controller, the controller will automatically detect the platform as before upon powering on.
Hold the M + LS/RS buttons for 2s	Enable/Disable left/right stick's 0 deadzone mode *The setup will still be saved after restart
Hold the M + B buttons for 2s	Interchange A=B, X=Y *The setup will still be saved after restart

STICKS & TRIGGERS CALIBRATION

1. When the controller is turned on, hold the (View) + (Menu) buttons until the Home button blinks white slowly.
2. Press L1 & R1 to their maximum travel 3 times. Rotate the sticks at their maximum angles 3 times. Press the B button. The Home button will become solid white to indicate the calibration is over.

GYROSCOPE CALIBRATION

Place the controller on a flat surface. Hold the M+Share buttons for 2s until the Home button blinks red and blue alternately. The Home button will return to the mode color to indicate the calibration is over.

CUSTOMIZATION VIA "GAMESIR APP"

Download GameSir App at gamesir.hk on phone or scan below QR code.
Use GameSir App for firmware upgrade, button testing, sticks & trigger zones adjustment, vibration level control, etc.

RESET THE CONTROLLER

When the controller's buttons do not respond, you can use use a pin to press the Reset button for a force shutdown.

⚠ PLEASE READ THIS PRECAUTIONS CAREFULLY

- CONTAINS SMALL PARTS: Keep out of reach of children under the age of 3. Seek immediate medical attention if swallowed or inhaled.
- DO NOT use the product near fire.
- DO NOT expose to direct sunlight or high temperatures.
- DO NOT disassemble, modify or repair the product yourself.
- DO NOT charge the product or cause it to fall due to strong impact.
- DO NOT touch USB port directly or it might cause malfunctions.
- DO NOT strongly bend or pull cable parts.
- Use a soft, dry cloth while cleaning.
- DO NOT use chemicals such as gasoline or thinner.
- DO NOT disassemble, repair or modify.
- Use only the charging accessories in original purpose. We are NOT responsible for accidents or damage when used for non-original purposes.
- DO NOT look directly at the optical light. It might damage your eyes.
- If you have any quality concerns or suggestions, please contact GameSir or your local distributor.

WASTE ELECTRICAL & ELECTRICAL EQUIPMENT INFORMATION

CONTENT DEPOSIT OF THIS PRODUCT (WASTE ELECTRICAL & ELECTRICAL EQUIPMENT)
Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems

This mark on the product or accompanying documents means that it should not be mixed with general household waste. For proper treatment, recovery and recycling, please take this product to designated collection points where it will be accepted free of charge. Alternatively, in some countries you may be able to return your product to your local retailer upon purchase of an equivalent product. Proper disposal of this product unit will help save valuable resources and prevent any potential negative effects on human health and the environment, which could otherwise arise from inappropriate waste handling. Household users should contact either the retailer where they purchased this product, or their local government office, for details of where and how they can take this item for environmentally safe recycling. Business users should contact their supplier for further information if you do so, you will ensure that your disposal product undergoes the necessary treatment, recovery and recycling, thereby preventing negative potential effects on the environment and human health.

DECLARATION OF CONFORMITY

FC FCC STATEMENT
This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

CE STATEMENT OF COMPLIANCE WITH EU DIRECTIVE
Hereby, Guangzhou Chicken Run Network Technology Co., Ltd. declares that this GameSir Cyclone Controller is in compliance with Directive 2014/30/EU, 2014/53/EU & 2011/65/EU and its amendment (EU) 2015/863.

GAMESIR

ITALIANO

CYCLONE

MULTI-PLATFORM
WIRELESS GAME CONTROLLER

[E-MANUAL]
https://www.gamesir.hk/pages/manuals-gamesir-nk

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

Ciclone *1 Cavo USB-C di 1m *1 Manuale d'uso *1
Scheda di ringraziamento e assistenza post-vendita *1 GameSir Sticker *1 Certificazione *1
Adesivo GameSir *1 Certificazione *1

REQUISITI

- Switch
- Windows 7/10 o superiore
- Android 8.0 o superiore
- iOS 13 o superiore

LAYOUT DEL DISPOSITIVO

STATO DI CONNESSIONE

Pulsante Home	Descrizione
Luce lampeggiante lenta	Stato di riconnessione *Durante lo stato di riconnessione, è possibile riconnettersi solo all'ultimo dispositivo abbinato in questa modo. *Tenere premuto i pulsanti Vista + Menu per 2 sec per forzare il passaggio allo stato di abbinamento.
Luce lampeggiante veloce	Stato di abbinamento *Durante lo stato di abbinamento, solo il dispositivo può effettuare una ricerca e un abbinamento al controller.
Luce fissa	Connessione riuscita.

STATO DEL PULSANTE HOME

Colore	Modalità	Connessione	Sistema
Blu	Xinput	A+Home	Windows 7/10 o superiore, iOS 13 o superiore
Verde	Ricevitore	Y+Home	Windows 7/10 o superiore
Rosso	NS Pro	X+Home	Switch
Giallo	Android	B+Home	Android 8.0 o superiore

ABBINAMENTO CON RICEVITORE USB

Il ricevitore è stato abbinato al controller prima di abbandonare la fabbrica. Se il ricevitore non si connette adeguatamente al controller durante l'utilizzo, usare il metodo seguente per effettuare un nuovo abbinamento:
1. Inserire il ricevitore nella porta USB del dispositivo connesso e fare clic sul pulsante Abbina del ricevitore. L'indicatore del ricevitore inizierà a lampeggiare velocemente per indicare l'avvio dello stato di abbinamento.
2. Se il controller è spento, premere i pulsanti Y + Home finché il pulsante Home non lampeggia di verde. Quindi, tenere premuto il pulsante Abbina finché il pulsante Home inizia a lampeggiare velocemente, e attendere che il controller si abbini al ricevitore.
3. Dopo che la connessione è stata effettuata con successo, l'indicatore del ricevitore avrà una luce fissa bianca e il pulsante Home smetterà di lampeggiare.

CONNESSIONE AL PC CON RICEVITORE USB

1. Inserire il ricevitore nella porta USB del PC.
2. Quando il controller è spento, premere i pulsanti Y + Home. Il pulsante Home inizierà a lampeggiare lentamente per avviare lo stato di riconnessione. Attendere che il controller si abbini al ricevitore.
*Al prossimo utilizzo, basterà premere brevemente il pulsante Home per accendere il controller e avviare lo stato di riconnessione per connettersi automaticamente.
*Se il controller non è stato connesso in precedenza con i pulsanti Y + Home, dovrà essere acceso con le combinazioni di pulsanti.
*Se non si usa una console Switch, i pulsanti A e B saranno scambiati con i pulsanti X e Y nel controller.

CONNESSIONE AL PC CON CAVO USB

Usare il cavo USB-C incluso per connettere il controller alla console Switch.
*Per connettere la console Switch, vai sul menu Home di Switch, toccare Impostazioni di sistema>Controller e sensori>Connessione cablata Pro Controller e impostarla su 'On'.
*Se non si usa una console Switch, i pulsanti A e B saranno scambiati con i pulsanti X e Y nel controller.

CONNESSIONE A UN IPHONE CON BLUETOOTH

1. Premere il pulsante A + Home per accendere il controller. Il pulsante Home inizierà a lampeggiare velocemente.
2. Attivare il Bluetooth del telefono, quindi fare clic su Controller Wireless Xbox e abbinare.
3. Il pulsante Home presenterà una luce fissa blu per indicare il completamento della connessione.
*Al prossimo utilizzo, basterà premere brevemente il pulsante Home per accendere il controller e avviare lo stato di riconnessione per connettersi automaticamente.
*Se il controller non è stato connesso in precedenza con i pulsanti A + Home, dovrà essere acceso con le combinazioni di pulsanti.
*Se non si usa una console Switch, i pulsanti A e B saranno scambiati con i pulsanti X e Y nel controller.

CONNESSIONE A DISPOSITIVI ANDROID CON BLUETOOTH

1. Se il controller è spento, premere rapidamente i pulsanti B + Home per accenderlo. Il pulsante Home inizierà a lampeggiare velocemente.
2. Accedi il Bluetooth del telefono, clicca sul GameSir-Cyclone e abbinalo.
3. Il pulsante Home diventerà di colore giallo pieno per indicare il completamento della connessione.
*Al prossimo utilizzo, basterà premere brevemente il pulsante Home per accendere il controller e avviare lo stato di riconnessione per connettersi automaticamente.
*Se il controller non è stato connesso in precedenza con i pulsanti B + Home, dovrà essere acceso con le combinazioni di pulsanti.
*Se non si usa una console Switch, i pulsanti A e B saranno scambiati con i pulsanti X e Y nel controller.

CONNESSIONE A UN SWITCH CON BLUETOOTH

1. Andare al menu Home della Switch, quindi selezionare "Controller" → "Cambia Impugnatura/Ordine" per accedere all'interfaccia di abbinamento.
2. Se il controller è spento, premere brevemente i pulsanti X + Home per accenderlo. Il pulsante Home inizierà a lampeggiare velocemente per effettuare l'abbinamento.
3. Il pulsante Home diventerà di colore rosso pieno per indicare il completamento della connessione.
4. Al prossimo utilizzo, basterà premere brevemente il pulsante Home e la console si accenderà.
*Se il controller non è stato connesso in precedenza con i pulsanti X + Home, dovrà essere acceso con le combinazioni di pulsanti.

IMPOSTAZIONI DEI PULSANTI POSTERIORI

NESSUN VALORE PREIMPOSTATO DEI PULSANTI
Programmabile come pulsante singolo o multipla (fino a 16)
Può essere programmato su A/B/X/Y/LB/RB/LT/RT/L3/R3/Vista/Menu/Home/Pulsante Condividi

1. Impostare il valore del pulsante L4/R4: tenere premuti i pulsanti M + L4/R4 finché il pulsante Home non lampeggia lentamente di colore bianco. Toccare R1 pulsanti/I da programmare su L4/R4 (Supporto per singolo/multipla), poi premere il pulsante L4/R4. Quando il pulsante Home ritorna al colore della modalità, il valore del pulsante L4/R4 sarà stato impostato correttamente.
*Per i pulsanti multipli, l'intervallo di ciascun pulsante verrà attivato in base al tempo di funzionamento durante la programmazione.
2. Annulla il valore del pulsante L4/R4: tenere premuti i pulsanti M + L4/R4 finché il pulsante Home non lampeggia di bianco lentamente, quindi premere il pulsante L4/R4. Quando il pulsante Home ritorna al colore della modalità, il valore del pulsante L4/R4 è stato annullato correttamente.
*Dopo 10 sec di inattività durante la configurazione, il controller uscirà automaticamente dalla modalità di valore del pulsante rimarrà invariato.

FUNZIONE TURBO

4 impostazioni: Lento 12 Hz/Medio 20 Hz/Veloce 30 Hz/Off
Pulsanti configurabili: A/B/X/Y/LB/RB/LT/RT
1. Configurazione Turbo: tenere premuti il pulsante M, poi premere il pulsante che richiede una configurazione Turbo per scegliere l'impostazione Lento. Ripetere l'operazione per scorrere le varie impostazioni (Lento, Medio, Veloce, Off).
2. Cancellare tutti i pulsanti Turbo: toccare due volte il pulsante M.

COMBINAZIONI DI PULSANTI

Combinazioni di pulsanti	Descrizioni
Tenere premuti i pulsanti M + LT/RT per 2 secondi	Attivare/Disattivare il grilletto sensibile Se il grilletto sensibile è attivato, il pulsante Home si illumina automaticamente quando si preme il pulsante LT/RT. *La configurazione sarà memorizzata anche dopo il riavvio
M + freccia su/giù	dall'impugnatura 5 impostazioni: Off, 25%, 50%, 75% (predefinito), 100% *La configurazione sarà memorizzata anche dopo il riavvio
Tenere premuti i pulsanti Menu + Vista per 2 secondi	*Supportato solo in modalità Ricevitore e Cablata Alternare tra le modalità Xinput, NS Pro e Android e fissare la modalità utilizzata per questo modo di connessione (Ricevitore/Cablata).Quando il collegamento avviene nello stesso modo (Ricevitore/Cablata), la modalità sarà ancora quella commutata. *Dopo aver tenuto premuto il pulsante Home per 10 secondi per spegnere il controller, quest'ultimo rileverà automaticamente la piattaforma come prima dell'accensione.
Tenere premuti i pulsanti M + LS/RS per 2 secondi	Abilitare/Disabilitare la modalità di zona morta 0 della levetta sinistra/destra *La configurazione sarà memorizzata anche dopo il riavvio
Tieni premuti i pulsanti M + B per 2 secondi	Scambiare A=B, X=Y *La configurazione sarà memorizzata anche dopo il riavvio

CALIBRAZIONE DI LEVETTE E GRILLETTI

1. Quando il controller è acceso, tenere premuti i pulsanti (View) + (Menu) finché il pulsante Home non lampeggia lentamente di verde.
2. Premere L1 e R1 fino alla corsa massima per 3 volte. Ruotare le levette all'angolazione massima per 3 volte. Premere il pulsante B. La luce del pulsante Home diventa fissa e bianca per indicare una calibrazione riuscita.

CALIBRAZIONE DEL GIROSCOPIO

Posizionare il controller su una superficie piana. Tenere premuti i pulsanti M+Condividi per 2 secondi finché il pulsante Home non lampeggia alternatamente in rosso e blu. Il pulsante Home torna ad assumere il colore della modalità per indicare una calibrazione riuscita.

PERSONALIZZAZIONE CON L'APP "GAMESIR"

Scarica l'app GameSir presso gamesir.hk o scansionare il seguente codice QR.
Dall'app GameSir sarà possibile migliorare il firmware, testare i pulsanti, calibrare i grilletti e i giroscopi, controllare il livello di vibrazione e molto altro.

RESET DEL CONTROLLER

Se i pulsanti del controller non rispondono, è possibile usare uno spillo per premere il pulsante Resetta, a forzare lo spegnimento del dispositivo.

⚠ SI PREGA DI LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTE PRECAUZIONI

- CONTIENE PARTI PICCOLE: Tenere fuori dalla portata dei bambini sotto i 3 anni. Cercare immediatamente assistenza medica se ingerite/inalate o inalate.
- NON usare il prodotto vicino al fuoco.
- NON esporre alla luce diretta del sole o a temperature elevate.
- NON tentare il prodotto in un ambiente umido o polveroso.
- NON smontare, modificare o riparare il prodotto da soli.
- NON caricare il prodotto o farlo cadere a causa di forti urti.
- NON piegare né tirare i cavi.
- Usare un panno morbido e asciutto per la pulizia.
- NON usare sostanze chimiche, come benzina o solventi.
- NON smontare, riparare o modificare.
- NON usare per scopi diversi dall'originale. NON ci assumiamo la responsabilità per infortuni o danni causati da utilizzo per scopi non originali.
- NON guardare direttamente nella luce ottica. Potrebbe danneggiare gli occhi.
- In caso di problemi di qualità o suggerimenti, contattare GameSir o il distributore locale.

RIFIUTI ELETTRICI E APPARECCHIATURE ELETTRICHE INFORMAZIONI

CONTENUTO SMALTIMENTO DI QUESTO PRODOTTO (RIFIUTI ELETTRICI E APPARECCHIATURE ELETTRICHE)
Applicabile nell'Unione Europea e in altri Paesi europei con sistemi di raccolta differenziata

Questo marchio sul prodotto o sui documenti di accompagnamento indica che non deve essere unito ai rifiuti domestici generici.Per un corretto trattamento, recupero e riciclaggio, si prega di portare questo prodotto presso i punti di raccolta designati. Elvoi avrà accesso gratuito. In alcuni paesi, in cambio, il vostro prodotto può essere restituito i prodotti di rivenditore locale previo acquisto di un prodotto nuovo equivalente. Smaltire correttamente questo prodotto aiuta a salvare preziose risorse e prevenire qualsiasi potenziale effetto negativo sulla salute umana e sull'ambiente che, altrimenti, potrebbero sorgere in seguito a una gestione inappropriata dei rifiuti. Gli utenti domestici devono contattare il rivenditore presso il quale hanno acquistato il prodotto, o il competente ufficio governativo locale, per sapere dove e come portare il prodotto per un riciclaggio sicuro per l'ambiente. Gli utenti commerciali possono contattare il proprio fornitore per ulteriori informazioni. Così facendo, si è assicurato che il prodotto smaltito venga sottoposto al trattamento, al recupero e al riciclaggio necessari, evitando potenziali effetti negativi sulla salute umana e sull'ambiente.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

CE DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ ALLA DIRETTIVA UE
Con la presente, Guangzhou Chicken Run Network Technology Co., Ltd. dichiara che il controller GameSir Cyclone è conforme alle direttive 2014/30/EU, 2014/53/EU e 2011/65/EU, e alla relativa modifica (EU) 2015/863.

GAMESIR

にほんご

CYCLONE

MULTI-PLATFORM
WIRELESS GAME CONTROLLER

[E-MANUAL]
https://www.gamesir.hk/pages/manuals-gamesir-nk

パッケージの内容

Cyclone *1 Im USB-Cケーブル *1 取扱説明書 *1
感謝&販売後サービスカード *1 GameSir ステッカー *1 証明書 *1

必要条件

- Switch
- Windows 7/10 以降
- Android 8.0 以降
- iOS 13 以降

デバイスレイアウト

接続状態

ホームボタン	説明
ゆっくり点滅	再接続状態 *再接続状態では、このモードで最後にペアリングしたデバイスにつのみ接続できます。 *ペアリングモードを強制切替するには、コントローラーのペアリングボタンを2秒長押ししてください。
速い点滅	ペアリング状態 *ペアリング状態では、デバイスによってのみ検索、ペアリングが可能です。
点灯	接続済み

ホームボタンの状態

カラー	モード	接続	システム
青	Xinput	A＋ホーム	Win 7/10 以降,iOS 13 以降
緑	レシーバー	Y＋ホーム	Win 7/10 以降
赤	NS Pro	X＋ホーム	Switch
黄	Android	B＋ホーム	Android 8.0 以降

USB レシーバーとのペアリング

工場から出荷する前にコントローラーがレシーバーとペアリングされています。使用中にレシーバーをコントローラーに接続できない場合は、以下の方法に従って再ペアリングしてください：
1. レシーバーを接続されているデバイスのUSBポートに差し込み、レシーバーのペアリングボタンをクリックしてください。レシーバーのインジケーターが速く点滅し、ペアリング状態に入ったことを示します。
2. コントローラーがオフになったら、ホームボタンが緑に点滅するまで Y＋ホームボタンを押してください。その後、ホームボタンが速く点滅するまでコントローラーのペアリングボタンを長押ししコントローラーとレシーバーがペアリングされるのを待ちます。
3. 接続されたら、レシーバーのインジケーターが点灯白色し、コントローラーのホームボタンも点灯します接続されます。

USB レシーバーを通じて PC に接続する

1. レシーバーを PC の USB ポートに差し込みます。
2. コントローラーがオフになったら、短押しでホームボタンをクリックします。ホームボタンがゆっくり点滅し、再接続状態に入ります。コントローラーがレシーバーとペアリングされるまで待ちます。
*次に使用する時、ホームボタンを短押しするだけで電源を入れると、コントローラーは再接続状態に入って自動的に接続されます。
*初回、A＋ホームボタンを使って接続されなかった場合は、その状態の組み合わせを使ってオンにする必要があります。
*Switch でないモードでは、コントローラーのA ボタンとB ボタンの値、およびX ボタンとY ボタンの値がスイッチされます。

USB ケーブルを通じて PC とのペアリングに接続する

同梱されているUSBケーブルを使って、コントローラーを Switch と接続します。
*Switch に接続するには、Switch のホームメニューに行き、「システム設定」>「コントローラーとセンサー」>「Pro コントローラーの有線通信」を選択し、「オン」に設定します。
*Switch でないモードでは、コントローラーのA ボタンとB ボタンの値、およびX ボタンとY ボタンの値がスイッチされます。

BLUETOOTH を通じて iPHONE に接続する

1. コントローラーがオフになったら、A＋ホームボタンをクリックして電源を入れます。ホームボタンが速く点滅します。
2. 電話の Bluetooth をオンにし、Xbox ワイヤレスコントローラーをクリックしてペアリングします。
3. ホームボタンが黄色に点灯し、接続されたことが示されます。
*次に使用する時、ホームボタンをクリックして電源を入れると、コントローラーは再接続状態に入って自動的に接続されます。
*初回、A＋ホームボタンを使って接続されなかった場合は、その状態の組み合わせを使ってオンにする必要があります。
*Switch でないモードでは、コントローラーのA ボタンとB ボタンの値、およびX ボタンとY ボタンの値がスイッチされます。

BLUETOOTH を通じて ANDROID デバイスに接続する

1. コントローラーがオフになったら、B＋ホームボタンをクリックして電源を入れます。ホームボタンが速く点滅します。
2. 携帯電話のBluetoothをオンにして、GameSir-Cycloneをクリックしてペアリングします。
3. ホームボタンが黄色に点灯し、接続されたことが示されます。
*次に使用する時、ホームボタンをクリックして電源を入れると、コントローラーは再接続状態に入って自動的に接続されます。
*初回、B＋ホームボタンを使って接続されなかった場合は、その状態の組み合わせを使ってオンにする必要があります。
*Switch でないモードでは、コントローラーのA ボタンとB ボタンの値、およびX ボタンとY ボタンの値がスイッチされます。

BLUETOOTH を通じて SWITCH に接続する

1. Switch のホーム>コントローラー>「持ちかた/順番を変える」を選択して、ペアリングインターフェースに入ります。
2. コントローラーがオフになったら、X＋ホームボタンをクリックして電源を入れます。ホームボタンが速く点滅し、ペアリングが完了を待機します。
3. ホームボタンが点灯し、接続されたことが示されます。
4. 次に Switch に接続する時、ホームボタンをクリックすると、ホームはスリープから抜けます。
*初回、X＋ホームボタンを使って接続されなかった場合は、その状態の組み合わせを使ってオンにする必要があります。

戻るボタンの設定

NO PRESET BUTTON VALUES
プリセットされたボタン割り当てなし
Programmable as single or multi-button (up to 16)
シングルまたはマルチボタンとしてプログラム可能(最大 16 個)
Can be programmed to A/B/X/Y/LB/RB/LT/RT/L3/R3/View/Menu/Home/Share Button/D-pad/Left Stick/Right Stick
/ビュー/メニュー/ホーム/シェアボタン/Dパッド/左スティック/右スティックにプログラムが可能です

1. L4 / R4 ボタンの値を設定する：ホームボタンがゆっくり白に点滅するまで、M + L4 / R4 ボタンを同時に長押しします。L4 / R4 にプログラムしたいボタンを押し（シングル / マルチボタンに対応）、L4 / R4 ボタンを押します。ホームボタンがモードカラーに戻ったら、L4 / R4 ボタンの値が設定されます。
*マルチボタンの場合、プログラミングの際に、動作時間に従って各ボタンの順番が設定されます。
2. L4 / R4 ボタンの値をキャンセル：ホームボタンが速く白に点滅するまで M + L4 / R4 ボタンを同時に長押しし、L4 / R4 を押します。ホームボタンがモードカラーに戻った時、L4 / R4 ボタンの値がキャンセルされます。
*設定時に放置状態で 10 秒が経過すると、コントローラーは自動的に設定モードから退出し、ボタンの値は変化しません。

ターボ機能

合計 4 つのギアが使えます：低速 12Hz / 中速 20Hz / 高速 30Hz / オフ
設定可能なボタン：A / B / X / Y / LB / RB / LT / RT
1. ターボ設定：M ボタンを長押しし、ターボ設定が必要なボタンを押すと、低速ギアターボを有効にします。この操作をもう一度すると低速、中速、高速、オフと繰り返します。
2. すべてのターボボタンをクリア：M ボタンをダブルタップします。

ボタンの組み合わせ

ボタンの組み合わせ	説明
M + LT / RT ボタンを 2 秒長押し	即撃トリガーを有効 / 無効にします 即撃トリガーモードをオンにした後、ホームボタンが LT / RT ボタンを押す時に点灯白色になります。 *設定はリスタートした後も保存されます
M + D パッドの上 / 下	グリップ振動強度を上昇 / 低下させます 5 つのギアー：1 段目オフは振動オフ、2 つ目は 25%、3 つ目は 50%、4 つ目は 75%（デフォルト）、5 つ目は 100% *設定はリスタートした後も保存されます
メニュー + 表示ボタンを 2 秒長押しします	*レシーバーおよび有線モードのみで対応 Xinput、NS Pro、Android モード間で切替え、この接続方法で使用されるモードを固定します（レシーバー / 有線）。 同じ方法で接続する時（レシーバー / 有線）、切替対象モードに接続されます。 *コントローラーをオフにするためにホームボタンを 10 秒長押しした後、コントローラーはオンになる時に以前と同じプラットフォームを自動検知します。
M + LS / RS ボタンを 2 秒長押し	左 / 右スティックのニュートゾーンモードを有効 / 無効にします *設定はリスタートした後も保存されます
M + B ボタンを 2 秒長押し	A＝B、X＝Y を入替え *設定はリスタートした後も保存されます

スティック&トリガーの補正

1. コントローラーがオンになったら、ホームボタンがゆっくり白に点滅するまで View + Menu ボタンを長押ししてください。
2. L1 & R1 を一番深いところまで 3 回押します。スティックを最大角度まで 3 回回転させます。B ボタンを押します。ホームボタンが白に点灯し、補正が終了したことが示します。

ジャイロスコープの補正

コントローラーを平らな場所に置きます。ホームボタンが赤と青に交互に点滅するまで、M + シェアボタンを 2 秒長押しします。ホームボタンがモードカラーに戻ったら、補正が終了したことが示します。

「GAMESIR アプリ」を通じたカスタマイズ

最新で gamesir.hk からGameSir アプリをダウンロードするか、以下の QR コードをスキャンしてください。
ファームウェアアップデート、ボタンのテスト、スティックとトリガーのゾーン調整、振動度調整などに GameSir アプリを使用することができます。

コントローラーをリセット

コントローラーのボタンが反応しない場合、ピンを使って「リセット」ボタンを押し、強制シャットダウンをおこなうことができます。

⚠ この安全上の注意点をよくお読みください

- 小さい部品が含まれます：誤って飲み込まれないように、お子様の手の届かないところに保管してください。誤って飲み込んだ/吸引した場合は、直ちに医師の診断を受けてください。
- 本製品を火の近くで使用しないでください。
- 直射日光または高温に晒さないでください。
- 本製品を分解/改造/修理/修理しないでください。
- 本製品に強い衝撃を与えないでください。また、強い衝撃を避けるため、落ちないようにしてください。
- USB ポートに直接触れないでください。誤作動を起こす可能性があります。
- ケーブル部品を強く曲げたり、引っ張ったりしないでください。
- 清掃の際は、柔らかい乾燥した布をご利用ください。
- ガソリンやシンナー等の化学物品を使用しないでください。
- 分解、改造、改造を行わないでください。
- 本来の使用目的以外の目的に使用しないでください。本来の目的以外の目的で使用した際の事故や損害については責任は負わないものとします。
- 光学ライトを直接見ないでください。目に損害を与える可能性があります。
- 品質に関する問題や提案がある場合、GameSir または最寄りの現地の販売業者にお問い合わせください。

WASTE ELECTRICAL & ELECTRICAL EQUIPMENT INFORMATION

CONTENT DEPOSIT OF THIS PRODUCT (WASTE ELECTRICAL & ELECTRICAL EQUIPMENT)
Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems

This mark on the product or accompanying documents means that it should not be mixed with general household waste. For proper treatment, recovery and recycling, please take this product to designated collection

GAMESIR

DEUTSCH

CYCLONE

MULTI-PLATFORM
WIRELESS GAME CONTROLLER

[E-MANUAL]
https://www.gamesir.hk/pages/manuals-gamesir-nt4c

PAKETINHALT

Cyclone *1 USB-C*Kabel (1m *1) Benutzerhandbuch *1
Dankeschön & Kundendienstkarte *1 Gamesir Aufkleber *1 Zertifikat *1

ANFORDERUNGEN

• Switch
• Windows 7/10 oder höher
• Android 8.0 oder höher
• iOS 13 oder höher

GERÄTELAYOUT

VERBINDUNGSSTATUS

Home+Taste	Beschreibung
Langsames Blinken	Wiederverbindungsmodus *Im Wiederverbindungsmodus kann nur das letzte in diesem Modus gekoppelte Gerät neu verbunden werden. *Halte die Koppel+Taste des Controllers 2 Sek. lang gedrückt, um den Koppelungsmodus zu aktivieren.
Schnelles Blinken	Kopplungsmodus *Im Kopplungsmodus kannst du nur nach einem Gerät suchen und dieses koppeln.
Durchgehend	Verbindung hergestellt

STATUS DER HOME-TASTE

Farbe	Modus	Verbindung	System
Blau	X Eingabe	A+Home	Win 7/10 oder höher, iOS 13 oder höher
Grün	Empfänger	Y+Home	Win 7/10 oder höher
Rot	NS Pro	X+Home	Switch
Gelb	Android	B+Home	Android 8.0 oder höher

KOPPELN MIT USB-EMPFÄNGER

Der Empfänger ist bereits als Werk mit dem Controller gekoppelt. Wenn der Empfänger keine ordnungsgemäße Verbindung mit dem Controller aufbauen kann, gehe bitte folgendermaßen vor, um das Gerät erneut zu koppeln:
1. Stecke den Empfänger in den USB-Anschluss des verbundenen Geräts und drücke die Koppel+Taste des Empfängers. Die Anzeige-LED des Empfängers blinkt daraufhin schnell, was bedeutet, dass der Kopplungsmodus aktiviert ist.
2. Wenn der Controller ausgeschaltet ist, drücke die Y+ und die Home+Taste gleichzeitig, bis die Home+Taste grün blinkt. Halte dann die Koppel+Taste des Controllers gedrückt, bis die Home+Taste schnell blinkt, und warte, bis der Controller mit dem Empfänger gekoppelt wurde.
3. Nach dem erfolgreichen Verbindungsaufbau, leuchtet die Anzeige-LED des Empfängers durchgehend weiß und die Home+Taste des Controllers leuchtet dauerhaft durchgehend.

VERBINDUNG MIT PC VIA USB-EMPFÄNGER

1. Verbinde den Empfänger mit dem USB-Anschluss des PCs.
2. Wenn der Controller ausgeschaltet ist, drücke einmal kurz auf die Y+ und die Home+Taste gleichzeitig. Daraufhin blinkt die Home+Taste langsam auf der Controller-Oberfläche und leuchtet. Wenn, bis der Controller sich mit dem Empfänger verbunden hat.
*Wenn die Do Controller das letzte Mal nicht erfolgreich mit dem Gerät verbunden wurde, muss du Pro einmal über diese Tastenkombination einschalten.
*Wenn Nicht+Switch-Modus werden die Werte der A+ und B+Tasten sowie der X+ und Y+Tasten Controllers vertauscht.

VERBINDUNG MIT GERÄT VIA USB-KABEL

Verwende das mitgelieferte USB-C*Kabel um den Controller mit der Switch zu verbinden.
*Um eine Verbindung mit der Switch herzustellen, rufe das HOME-Menü der Switch auf, gehe dann zu Systemeinstellungen>Controller und Sensoren>Pro Controller Wired Connection und schalte dies auf „Ein".
*Im Nicht+Switch-Modus werden die Werte der A+ und B+Tasten sowie der X+ und Y+Tasten Controllers vertauscht.

VERBINDUNG ZUM IPHONE VIA BLUETOOTH

1. Wenn der Controller ausgeschaltet ist, drücke einmal kurz auf die X+ und die Home+Taste gleichzeitig, um ihn einzuschalten. Die Home+Taste wird daraufhin schnell blinken.
2. Schalte das Bluetooth*Funktion des Handys ein, tippe auf Xbox Wireless Controller und kopple das Gerät.
3. Die Home+Taste leuchtet im Anschluss durchgehend blau, wenn die Verbindung erfolgreich hergestellt wurde.
*Wenn du den Controller das nächste Mal verwenden möchtest, drücke nur kurz auf die Home+Taste, um ihn einzuschalten. Der Controller wird daraufhin automatisch in den Wiederverbindungsmodus wechseln und sich verbinden.
*Wenn der Controller beim letzten Mal nicht über die A+ und Home+Tasten verbunden wurde, muss du ihn einmal über diese Tastenkombination einschalten.
*Im Nicht+Switch-Modus werden die Werte der A+ und B+Tasten sowie der X+ und Y+Tasten Controllers vertauscht.

VERBINDUNG ZU ANDROID-GERÄTEN VIA BLUETOOTH

1. Wenn der Controller ausgeschaltet ist, drücke einmal kurz auf die X+ und die Home+Taste gleichzeitig, um ihn einzuschalten. Die Home+Taste wird daraufhin schnell blinken.
2. Schalte das das Bluetooth- am Gerät ein und suche nach dem Gamesir-Cyclone und kopple Sie ihn.
3. Die Home+Taste wird durchgehend gelb leuchten, wenn die Verbindung erfolgreich aufgebaut wurde.
*Wenn du den Controller das nächste Mal verwenden möchtest, drücke nur kurz auf die Home+Taste, um ihn einzuschalten. Der Controller wird daraufhin automatisch in den Wiederverbindungsmodus wechseln und sich verbinden.
*Wenn der Controller beim letzten Mal nicht über die A+ und Home+Tasten verbunden wurde, muss du ihn einmal über diese Tastenkombination einschalten.
*Im Nicht+Switch-Modus werden die Werte der A+ und B+Tasten sowie der X+ und Y+Tasten Controllers vertauscht.

VERBINDUNG ZUR SWITCH VIA BLUETOOTH

1. Um das Kopplungsfenster zu öffnen, rufe das HOME-Menü der Switch auf und gehe dann zu Controller → Griff/Ordnung ändern.
2. Wenn der Controller ausgeschaltet ist, drücke einmal kurz auf die X+ und die Home+Taste gleichzeitig, um ihn einzuschalten. Die Home+Taste wird daraufhin schnell blinken.
3. Die Home+Taste wird durchgehend rot leuchten, wenn die Verbindung erfolgreich aufgebaut wurde.
*Wenn du den Controller das nächste Mal verwenden möchtest, drücke nur kurz auf die Home+Taste, um ihn einzuschalten. Der Controller wird daraufhin automatisch in den Wiederverbindungsmodus wechseln und sich verbinden.
*Wenn der Controller beim letzten Mal nicht über die A+ und Home+Tasten verbunden wurde, muss du ihn einmal über diese Tastenkombination einschalten.
*Im Nicht+Switch-Modus werden die Werte der A+ und B+Tasten sowie der X+ und Y+Tasten Controllers vertauscht.

EINSTELLUNGEN DER ZURÜCK-TASTEN

1. Lege die Tastenbelegung von L4/R4 fest: Halte dazu die Tasten M + L4/R4 gleichzeitig gedrückt, bis die Home-Tasten langsam weiß blinkt. Drücke auf die Taste(n), die du auf L4/R4 programmieren möchtest. Eine zweite Taste kann hinzugefügt werden, und drücke dann die Taste L4/R4. Wenn die Home+Taste wieder in der Modusfarbe leuchtet, wurde die Taste L4/R4 programiert.
*Bei Mehrfachtasten wird die intervallzeit jeder Taste entsprechend der Betriebszeit bei der Programmierung festgelegt.
2. Halte die Programmierung der Tastenbelegung von L4/R4 auf: Halte dazu die Tasten M + L4/R4 gleichzeitig gedrückt, bis die Home+Taste langsam weiß blinkt, und drücke dann die Taste L4/R4. Wenn die Home+Taste wieder in der Modusfarbe leuchtet, wurde die Programmierung der Taste L4/R4 aufgehoben.
*Nach 10 Sekunden deaktiviert sich der Einstellen-Modus der Controllers automatisch beendet und die Tastenbelegung wird nicht geändert.

TURBO-FUNKTION

Frequenz: 4-30Hz, ziehbar: 12 Hz/Mittel 20 Hz/Schnell 30 Hz/Aus
Konfigurierbare Tasten: L4/R4/L7/R7/L5/R5/L6/R6/L7/R7
1. Turbo-Einstellung: Halten Sie die M+Taste gedrückt und drücken Sie dann die Taste, die eine Turbo-Einstellung benötigt, um den Langsamgang>Turbo zu aktivieren. Wiederholen Sie diesen Vorgang, um den Turbo>Gang zu wechseln (Reihenfolge: Mittel, Schnell, Aus).
2. Löschen Sie alle Turbo-Tasten: Doppelklicken Sie auf die Taste M.

TASTEN-KOMBINATIONEN

Tasten+Kombinationen	Beschreibungen
Halte die Tasten M + L1/R1 2 Sek. lang gedrückt.	Haptrigger aktivieren/deaktivieren Nach Aktivierung des Haptrigger-Modus leuchtet die Home+Taste automatisch auf, wenn die Taste L7/R7 gedrückt wird. *Die Einstellungen werden auch nach dem Neustart gespeichert.
M + Steuerkreuz nach oben/unten	Effekt/Verringert die Vibrationsintensität des Griffs. 5 Gänge: 1. Gang Vibration Aus, 2. 25 %, 3. 50 %, 4. 75 %, (Standard), 5. 100 % *Die Einstellungen werden auch nach dem Neustart gespeichert.
Halte die Menü+ und die Ansicht+Taste 2 Sek. lang gedrückt.	Effekt/Verringert die Vibrationsintensität des Griffs. 5 Gänge: 1. Gang Vibration Aus, 2. 25 %, 3. 50 %, 4. 75 %, (Standard), 5. 100 % *Die Einstellungen werden auch nach dem Neustart gespeichert.
Halte die Tasten M + L5/R5 2 Sek. lang gedrückt.	Aktiviert/Deaktiviert den D-Deadzone-Modus des linken/rechten Sticks. *Die Einstellungen werden auch nach dem Neustart gespeichert.
Halte die Tasten M + B 2 Sek. lang gedrückt.	Vertauscht die Tasten A/B und X/Y. *Die Einstellungen werden auch nach dem Neustart gespeichert.

STICK- & TRIGGER-KALIBRIERUNG

1. Wenn der Controller eingeschaltet ist, halte die M + L5/R5 Tasten gedrückt, bis die Home+Taste langsam weiß blinkt.
2. Drücke L1 und R1 3-mal vollständig durch. Drehe die Sticks 3-mal um ihren maximalen Winkel. Drücken Sie dann erneut die Home+Taste. Die Home+Taste leuchtet durchgehend weiß, um anzuzeigen, dass die Kalibrierung abgeschlossen ist.

GYROSKOP-KALIBRIERUNG

Legen den Controller auf eine flache Oberfläche. Halte die M+Taste und die Share+Taste 2 Sek. lang gedrückt, bis die Home+Taste abwechselnd rot und blau blinkt. Die Home+Taste leuchtet weiter in der Modusfarbe, um anzuzeigen, dass die Kalibrierung abgeschlossen ist.

PERSONALISIERUNG VIA „GAMESIR APP"

Lade die die Gamesir App unter gamesir.hk auf dein Handy herunter oder scanne den QR-Code unten ein.
Mit der Gamesir App kannst du die Firmware aktualisieren, Tasten testen, die Aktivierungszeiten für Sticks und Trigger anpassen, die Vibrationsintensität einstellen usw.

ZURÜCKSETZEN DES CONTROLLERS

Wenn die Tasten des Controllers nicht mehr reagieren, kannst du die Reset+Taste mit einer Stecknadel (oder Ähnlichem) betätigen, um den Controller zurückzusetzen.

⚠ BITTE LIES DIR DIE SICHERHEITSHINWEISE AUFMERKSAM DURCH

⚠ ERSTICKUNGSGEFAHR: Von Kindern unter 3 Jahren fernhalten. Bei Verschlucken oder Einatmen sofort medizinische Hilfe aufsuchen.
⚠ Nur für den Gebrauch von Fauer benutzen.
⚠ NICHT direkten Sonnenlicht oder hohen Temperaturen aussetzen.
⚠ NICHT in feuchten oder staubigen Umgebungen aufbewahren.
⚠ NICHT stoßen oder fallen lassen.
⚠ USB-Anschluss NICHT mit den Fingern anfassen. Dies könnte zu Fehlfunktionen führen.
⚠ Elektrische NICHT gewaltsam verbiegen oder daran ziehen.
⚠ Für die Reinigung ein weiches, trockenes Tuch verwenden.
⚠ NICHT versuchen, das Produkt zu modifizieren oder umzubauen.
⚠ NICHT versuchen, das Produkt zu reparieren oder modifizieren.
⚠ NUR für den ursprünglichen gedachten Zweck verwenden. Wird können NICHT für Unfälle, Verletzungen oder Schäden haftbar gemacht werden, wenn das Gerät für nicht gedachte Zwecke verwendet wird.
⚠ NICHT direkt in das Lasertrick blicken. Dies könnte zur Schädigung der Augen führen.
⚠ Wenn du Qualitätsmängel hegegenüber oder Anregungen für uns hast, wende dich bitte an Gamesir oder deinen Händler zur Ost.

KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

EINHALTUNGSERKLÄRUNG DER EU-RICHTLINIEN

Guangzhou Chicken Run Network Technology Co., Ltd. erklärt hiermit, dass dieser Gamesir Cyclone Controller die Vorgaben der Richtlinien 2014/30/EU, 2014/53/EU und 2011/65/EU und alle Änderungen dazu (EU) 2015/863 erfüllt.

ELEKTROSCHROTT UND ELEKTROGERÄTE INFORMIEREN

KORRECTE ENTSORGING DIESES PRODUKTS (ELEKTRISCHOUT UND ELEKTRONISCHE)
Mit Ende des Lebenszyklus Ihres Produkts sollten Sie dieses Produkt von anderen Hausmüllsystemen.

Dieses Zeichen auf dem Produkt oder dem beiliegenden Dokumenten bedeutet, dass es nicht im allgemeinen Hausmüll entsorgt werden sollte. Damit das Produkt ordnungsgemäß entsorgt bzw. recycelt werden kann, sollte es zu einem Wertstoffhof (oder vergleichbarer Anlage) gebracht werden, wo es kostenlos deponiert werden kann. Einige Produkte können an einen lokalen Einzelhändler zurückgegeben werden, wenn man ein gleichwertiges Produkte zurückgegeben werden. Die entsprechende Entsorgung dieses Produkts hilft dabei, wertvolle Ressourcen zu sparen, und verhindert potentielle negative Effekte auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt, die durch eine unsachgemäße Entsorgung entstehen könnten. Privatbürgen sollten sich entweder an den Einzelhändler wenden, bei dem sie das Produkt erworben haben, oder an örtliche Regierungsbehörden, um zu erfahren, wo und wie sie das Produkt umweltfreundlich entsorgen können. Geschäftskunden sollten sich an ihre Lieferanten wenden, um weitere Informationen zu erhalten. Dadurch wird sichergestellt, dass das Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird. Das entsorgte Produkt darf nicht mit anderen gewerblichen Abfällen vermischt werden. Es darf nicht verbrannt werden, wodurch negative Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt verursacht werden.

GAMESIR

ESPAÑOL

CYCLONE

MULTI-PLATFORM
WIRELESS GAME CONTROLLER

[E-MANUAL]
https://www.gamesir.hk/pages/manuals-gamesir-nt4c

CONTENIDO DEL PAQUETE

Cyclone *1 Cable USB-C de 1 m *1
Tarjeta de agradecimiento y servicio posventa *1 Sticker de Gamesir *1 Certificación *1
Manual de usuario *1

REQUISITOS

• Switch
• Windows 7/10 o superior
• Android 8.0 o superior
• iOS 13 o versiones posteriores

DISEÑO DEL DISPOSITIVO

ESTADO DE CONEXIÓN

Botón de inicio	Descripción
Parpadeo lento	Estado de reconexión *En estado de reconexión, solo puede ser conectado por el último dispositivo emparejado en este modo. *Mantenga pulsado el botón de emparejamiento del control durante 2 segundos para forzar el cambio al estado de emparejamiento.
Parpadeo rápido	Estado de emparejamiento *En estado de emparejamiento, solo se puede buscar y emparejar por dispositivo.
Fijo	Conectado

Inicio BOTÓN ESTADO

Color	Modo	Conexión	Sistema
Azul	X entrada	A+Inicio	Win 7/10 o superior, iOS 13 o superior
Verde	Receptor	Y+Inicio	Win 7/10 o superior
Rojo	NS Pro	X+Inicio	Switch
Amarillo	Android	B+Inicio	Android 8.0 o superior

EMPAREJAR CON RECEPTOR USB

El receptor se ha emparejado con el control antes de salir de fábrica. Si el receptor no puede conectarse correctamente al controlador de nuevo su uso, siguiente los instructivos suiveantes para volver a emparejarlo:
1. Conecte el receptor al puerto USB del dispositivo conectado y pulse el botón de emparejamiento del receptor. El indicador del receptor parpadeará rápidamente para indicar que se ha entrado en el estado de emparejamiento.
2. Cuando el control esté apagado, pulse los botones Y + Inicio hasta que el botón de inicio parpadee en verde. A continuación, mantenga pulsado el botón de emparejamiento del control hasta que el botón de inicio parpadee rápidamente y espere a que el control se empareje con el receptor.
3. Tras una conexión correcta, el indicador del receptor se iluminará en blanco fijo y el botón de inicio del control permanecerá fijo.

CONEXIÓN A SU PC MEDIANTE UN RECEPTOR USB

1.Conecte el receptor al puerto USB del PC.
2. Cuando el control esté apagado, pulse brevemente los botones Y+Inicio. El botón de inicio parpadeará lentamente para entrar en el modo de reconexión. Espere a que el controlador se empareje con el receptor.
*La próxima vez que lo use, solo tiene que pulsar brevemente el botón de inicio para encenderlo, y el control entrará en estado de reconexión para conectarse automáticamente.
*Si el control no se conecta la última vez utilizando los botones Y+Inicio, es necesario encenderlo utilizando las combinaciones de botones.
*En el modo sin Switch, los valores del botón A y el botón B, y el botón X y el botón Y del mando se intercambiarán.

CONEXIÓN DE SU DISPOSITIVO MEDIANTE UN CABLE USB

Utilice el cable USB-C incluido para conectar el control a la Switch.
*Para conectar la Switch, ingrese el menú Inicio de la Switch, seleccione Configuración de la consola>Mandos y sensores>Comunicación por cable del control Pro y active la opción.
*En el modo sin Switch, los valores del botón A y el botón B, y el botón X y el botón Y del mando se intercambiarán.

Conexión a iPhone por Bluetooth

1. Cuando el control esté apagado, pulse brevemente los botones A+Inicio para encender. El botón de Inicio parpadeará rápidamente.
2. Active el Bluetooth del teléfono, haga clic en Control inalámbrico Xbox y empiécelo.
3. El botón de Inicio se volverá de color azul fijo para indicar que la conexión se ha realizado correctamente.
*La próxima vez que lo use, solo tiene que pulsar brevemente el botón de Inicio para encenderlo, y el control entrará en estado de reconexión para conectarse automáticamente.
*Si el control no se conecta la última vez utilizando los botones A+Inicio, es necesario encenderlo utilizando las combinaciones de botones.
*En el modo sin Switch, los valores del botón A y el botón B, y el botón X y el botón Y del mando se intercambiarán.

CONEXIÓN A DISPOSITIVOS ANDROID MEDIANTE BLUETOOTH

1. Cuando el control esté apagado, pulse brevemente los botones B+Inicio para encender. El botón de Inicio parpadeará rápidamente.
2. Encienda el Bluetooth del teléfono, haga clic en el Gamesir-Cyclone y empiece (o agregue).
3. El botón de Inicio se volverá de color amarillo fijo para indicar que la conexión se ha realizado correctamente.
*La próxima vez que lo use, solo tiene que pulsar brevemente el botón de Inicio para encenderlo, y el control entrará en estado de reconexión para conectarse automáticamente.
*Si el control no se conecta la última vez utilizando los botones B+Inicio, es necesario encenderlo utilizando las combinaciones de botones.
*En el modo sin Switch, los valores del botón A y el botón B, y el botón X y el botón Y del mando se intercambiarán.

CONEXIÓN A SWITCH POR BLUETOOTH

1. Vaya al menú Home de la Switch, seleccione 'Mando' → 'Cambiar el orden o el modo de superior' para entrar en la interfaz de emparejamiento.
2. Cuando el control esté apagado, pulse brevemente los botones X+Inicio para encender. El botón de Inicio parpadeará rápidamente para esperar el emparejamiento.
3.El botón de Inicio se volverá de color rojo fijo para indicar que la conexión se ha realizado correctamente.
4. La próxima vez que se conecte a la Switch, basta con pulsar brevemente el botón de Inicio y la consola se activará.
*Si el control no se conecta la última vez utilizando los botones X+Inicio, es necesario encenderlo utilizando las combinaciones de botones.

CONFIGURACIÓN DE LOS BOTONES TRASEROS

1. Définir la valeur du bouton L4/R4: maintenez pulsés les boutons M+L4/R4 simultanément jusqu'à ce que le bouton Accueil clignote lentement en blanc. Appuyez sur M/L1 bouton/ pour sélectionner le bouton L4/R4 (plusieurs boutons/boutons multiples peris en charge), puis appuyez sur le bouton L4/R4. Lorsque le bouton Accueil reprend la couleur du mode, la valeur du bouton L4/R4 est définie.
*Pour les boutons multiples, l'intervalle de temps entre le décléchement de chaque bouton sera identique à celui utilisé lors de la configuration du bouton. Le bouton L4/R4 est réinitialisée.
2. Réinitialiser le bouton L4/R4 : maintenez les boutons M+L4/R4 appuyés simultanément jusqu'à ce que le bouton Accueil clignote lentement en blanc, puis appuyez sur le bouton L4/R4. Lorsque le bouton Accueil reprend la couleur du mode, la valeur du bouton L4/R4 est réinitialisée.
*Après 10 secondes d'inactivité lors de la configuration du bouton, la manette quittera automatiquement le mode de réglage et la valeur du bouton restera inchangée.

FONCTION TURBO

4 vitesses au total : lents/ ~ 12Hz/moyenne ~ 20 Hz/rapide ~ 30Hz/désactivée
Boutons configurables : A/B/X/Y/LB/RB/L1/R1
1. Configuration de la fonction Turbo : maintenez appuyé le bouton M, puis appuyez sur le bouton pour lequel vous souhaitez utiliser la fonction Turbo. Vous activez alors la vitesse lente. Répétez cette opération pour faire défiler les vitesses de la fonction Turbo (lente, moyenne, rapide et désactivée).
2. Désactiver la fonction Turbo: pour tous les boutons : appuyez deux fois sur le bouton M.

COMBINAISONS DE BOUTONS

Combinaison de boutons	Descriptions
Maintenez appuyés les boutons M+L1/R1 pendant 2 secondes	Activer/Désactiver le mode Gâchette numérique (une fois le mode Gâchette numérique activé, le bouton Accueil clignotera automatiquement lorsque le bouton L7/R1 est appuyé). *Le paramètre sera conservé après redémarrage
M+Croix directionnelle vers le haut/bas	Augmenter/diminuer l'intensité des vibrations des poignées 5 niveaux : 1 = Vibrations désactivées, 2 = 25 %, 3 = 50 %, 4 = 75 % (par défaut), 5 = 100 % *Le paramètre sera conservé après redémarrage
Maintenez les boutons Menu + Afficher enfoncés pendant 2 secondes	Activer/Désactiver le mode Gâchette numérique (Récepteur/Pour câble). Il s'agira toujours du mode basculé. *Après avoir maintenu le bouton Accueil enfoncé pendant 10 secondes pour étendre la manette, celle-ci détectera automatiquement la plateforme comme précédemment lors de la mise sous tension.
Maintenez appuyés les boutons M+L3/R3 pendant 2 secondes	Activer/désactiver le mode Zéro zone morte du joystick gauche/droit *Le paramètre sera conservé après redémarrage
Maintenez appuyés les boutons M+B pendant 2 secondes	Inverser les boutons A+B, X+Y *Le paramètre sera conservé après redémarrage

CALIBRAGE DES JOYSTICKS ET GÂCHETTES

1. La manette allumée, maintenez appuyés les boutons M + L5/R5 jusqu'à ce que le bouton Accueil commence à clignoter.
2. Appuyez au maximum sur L1 et R1 à 3 reprises. Faites tourner les joysticks à leur angle maximal 3 fois puis appuyez sur le bouton B. Le bouton Accueil devient fixe pour indiquer que le calibrage est terminé.

GYROSCOPE ET CALIBRAGE

Posez la manette sur une surface plane. Maintenez les boutons M+Partager enfoncés pendant 2 secondes jusqu'à ce que le bouton Accueil clignote en rouge et en bleu en alternance. Le bouton Accueil reprend la couleur du mode pour indiquer que le calibrage est terminé.

PERSONNALISER LA MANETTE AVEC GAMESIR APP

Téléchargez l'application Gamesir App sur votre téléphone ou scannez le code QR ci-dessous.
Gamesir App vous permet de mettre à jour le firmware de la manette, de tester les boutons, de configurer la sensibilité des joysticks et gâchettes, de régler le niveau de vibrations, etc.

RÉINITIALISER LA MANETTE

Si les boutons de la manette ne répondent pas, vous pouvez appuyer sur le bouton Réinitialiser à l'aide d'une épingle afin de forcer son arrêt.

⚠ VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CES PRÉCAUTIONS D'UTILISATION

⚠ CE PRODUIT CONTIENT DE PETITES PIÈCES. Garder hors de portée des enfants de moins de 3 ans. Consulter immédiatement un médecin en cas d'ingestion ou d'inhalation.
⚠ NE PAS utiliser à proximité d'une flamme.
⚠ NE PAS exposer à la lumière du soleil ou à des températures élevées.
⚠ NE PAS laisser le produit dans un environnement très humide ou poussiéreux.
⚠ NE PAS faire tomber le produit ou y occasionner de chocs.
⚠ NE PAS toucher le connecteur USB directement, car cela pourrait entraîner son bon fonctionnement.
⚠ NE PAS plier ou tirer fortement les parties du câble.
⚠ Utiliser un chiffon doux et sec pour nettoyer le produit.
⚠ NE PAS utiliser de produits chimiques, tels que de lessive ou du diluant.
⚠ NE PAS démonter ou modifier le produit par soi-même.
⚠ NE PAS utiliser le produit à d'autres fins autres que celles pour lesquelles il a été conçu. Nous ne pourrons être tenus responsables en cas d'accident ou dommage occasionné à la suite d'une utilisation du produit à d'autres fins que celles pour lesquelles il a été conçu.
⚠ NE PAS regarder directement le lumière cyclique. Cela risque d'endommager vos yeux.
⚠ Si vous avez des commentaires ou des questions, ou que vous souhaitez nous faire part de suggestions, veuillez contacter Gamesir ou votre distributeur local.

RESIDUOS DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS INFORMACIÓN

EIMINACIÓN CORRECTA DE ESTE PRODUCTO (DESECHOS DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS)
Aplicable en la Unión Europea y en otros países europeos con sistemas de recogida selectiva

Este marca en el producto o en los documentos que vienen con él significa que no se debe mezclar con la basura doméstica general. Para un tratamiento, recuperación y reciclaje adecuados, lleve este producto a los puntos de recogida designados, donde se aceptará de forma gratuita. De forma alternativa, en algunos países, puede devolver su producto a un minorista local si compra un producto equivalente. Al deshacerse de este producto de forma correcta contribuirá a conservar valiosos recursos y a evitar posibles efectos negativos en la salud humana y el medio ambiente que podría generar una gestión inadecuada de los residuos. Los usuarios domésticos deben ponerse en contacto con el distribuidor al que le adquirieron este producto o con la oficina gubernamental local para obtener información acerca de dónde y cómo pueden llevar este artículo para reciclarlo de forma segura para el medio ambiente. Los usuarios comerciales deben ponerse en contacto con su proveedor para obtener más información. De haberlo, se asegurará de que el producto eliminado se someta a un tratamiento de reciclaje adecuado y medioambientalmente aceptable. Los residuos comerciales, enviados de forma incorrecta, pueden tener efectos negativos en el medio ambiente y en la salud humana.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CON LA DIRECTIVA DE LA UE
Por la presente, Guangzhou Chicken Run Network Technology Co., Ltd. declara que el presente gamesir Cyclone Controller de conformidad con la Directiva 2014/30/EU, 2014/53/EU y 2011/65/EU y su enmienda (EU) 2015/863.

GAMESIR

FRANÇAIS

CYCLONE

MULTI-PLATFORM
WIRELESS GAME CONTROLLER

[E-MANUAL]
https://www.gamesir.hk/pages/manuals-gamesir-nt4c

CONTENU

Cyclone *1 Câble USB-C de 1m *1 Mode d'emploi *1
Carte de service après-vente et de remerciement *1 Autocollant Gamesir *1 Certification *1

MATÉRIEL REQUIS

• Switch
• Windows 7/10 ou version supérieure
• Android 8.0 ou version supérieure
• iOS 13 ou version supérieure

PRÉSENTATION DE L'APPAREIL

MODES DE CONNEXION

Bouton Accueil	Description
Clignotement lent	Mode Reconnexion *En mode Reconnexion, la manette peut uniquement être connectée au dernier appareil appairé dans ce mode. *Maintenez le bouton Appairer de la manette pendant 2 secondes afin de forcer son passage à l'état d'appairage.
Clignotement rapide	Mode Appairage *En mode Appairage, la manette peut uniquement être recherchée et appairée par Appareil.
Fixe	Connecté

STATUTS DU BOUTON ACCUEIL

Couleur	Mode	Connexion	Système
Bleu	Xinput	A+Accueil	Windows 7/10 ou version supérieure, iOS 13 ou version supérieure
Vert	Récepteur	Y+Accueil	Windows 7/10 ou version supérieure
Rouge	NS Pro	X+Accueil	Switch
Jaune	Android	B+Accueil	Android 8.0 ou version supérieure

APPAIRER LA MANETTE AU RÉCEPTEUR USB

Le récepteur a été appairé à la manette en usine. En cas de problème de connexion entre le récepteur et la manette, veuillez suivre les instructions suivantes pour le réappairer :
1. Branchez le récepteur dans le port USB de l'appareil connecté et cliquez sur le bouton Appairer du récepteur. Le voyant lumineux du récepteur clignote rapidement pour indiquer que le mode Appairage est activé.
2. Lorsque la manette est éteinte, appuyez brièvement sur les boutons Y+Accueil jusqu'à ce que le bouton Accueil commence à clignoter en vert. Ensuite, maintenez le bouton de manette enfoncé jusqu'à ce que le bouton Accueil clignote rapidement et attendez que la manette appairée avec le récepteur.
3. Une fois la connexion établie, le voyant lumineux du récepteur devient fixe. Et le bouton Accueil de la manette restera fixe.

CONNEXION À UN PC VIA LE RÉCEPTEUR USB

1. Branchez le récepteur dans le port USB de votre PC.
2. La manette éteinte, appuyez brièvement sur les boutons Y+Accueil. Le bouton Accueil clignote lentement pour passer en mode Reconnexion. Attendez que la manette s'appaire avec le récepteur.
*Lors de votre prochaine utilisation de la manette, appuyez brièvement sur le bouton Accueil pour l'allumer, et la manette basculera automatiquement en mode Reconnexion.
*Si vous n'arrivez pas connecté la manette à l'aide des boutons Y+Accueil la fois précédente, vous devrez l'allumer à l'aide de cette combinaison de boutons.
*En mode non-Switch, les valeurs des boutons A et B, et des boutons X et Y de la manette seront inversées.

CONNEXION À UN APPAREIL VIA UN CÂBLE USB

Connectez la manette à votre Switch à l'aide du câble USB-C fourni.
*Pour connecter la manette à la Switch, ouvrez le menu HOME de votre Switch, accédez à "Switch>Contrôleurs et capteurs>Activer la prise en charge des manettes Pro en filaire" et activez-la.
*En mode non-Switch, les valeurs des boutons A et B, et des boutons X et Y de la manette seront inversées.

CONNEXION À UN IPHONE PAR BLUETOOTH

1. Lorsque la manette est éteinte, appuyez brièvement sur les boutons A+ Accueil pour l'allumer. Le bouton Accueil clignote rapidement.
2. Activez le connexion Bluetooth de votre téléphone, sélectionnez Manette sans fil Xbox, et confirmez l'appairage.
3. Le bouton Accueil devient bleu pour indiquer que la connexion est établie.
*Lors de votre prochaine utilisation de la manette, appuyez brièvement sur le bouton Accue